



Brüsszel, 2021. január 25.
(OR. en)

5535/21

Intézményközi referenciaszám:
2020/0312(NLE)

SCH-EVAL 12
DATAPROTECT 15
COMIX 43

AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	a delegációk
Előző dok. sz.:	14245/20
Tárgy:	A Tanács végrehajtási határozata a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Ciprus általi teljesítésének értékelése során az adatvédelem terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásokról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Ciprus általi teljesítésének értékelése során az adatvédelem terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó ajánlásokról szóló, 2021. január 21-én írásbeli eljárás keretében elfogadott tanácsi végrehajtási határozatot.

A 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendelet 15. cikkének (3) bekezdésével összhangban ezt az ajánlást továbbítjuk az Európai Parlamentnek és a nemzeti parlamenteknek.

a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Ciprus általi teljesítésének értékelése során az adatvédelem terén feltárt hiányosságok kiküszöbölésére vonatkozó

AJÁNLÁSOKRÓL

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a schengeni vívmányok alkalmazását ellenőrző értékelési és monitoringmechanizmus létrehozásáról és a végrehajtó bizottságnak a Schengent Értékelő és Végrehajtását Felügyelő Állandó Bizottság létrehozásáról szóló 1998. szeptember 16-i határozatának hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. október 7-i 1053/2013/EU tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 15. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Ezen ajánlást megállapító határozat célja, hogy Ciprus számára korrekciós intézkedéseket ajánljon a schengeni vívmányok alkalmazásához szükséges feltételek Ciprus általi teljesítésének 2019. évi schengeni értékelése során az adatvédelem terén feltárt hiányosságok kiküszöbölése céljából. Az értékelést követően a Bizottság a C(2020)8150 végrehajtási határozattal elfogadta a megállapításokat és értékeléseket tartalmazó jelentést, amely felsorolja az értékelés során azonosított bevált gyakorlatokat és hiányosságokat.

¹ HL L 295., 2013.11.6., 27. o.

- (2) A helyszíni csoport kifejezetten üdvözlí az adatvédelmi hatóság rendelkezésére álló emberi és pénzügyi erőforrások közelmúltbeli növelését. Bevált gyakorlatnak tekinthető, hogy az adatvédelmi hatóság szerepet vállal az általános tájékoztató tevékenységek biztosításában, valamint feltölti honlapjára az előadásokat és a beszédeket. A ciprusi rendőrség által kidolgozott, a SIS II-re vonatkozó jogszabályokkal és az adatvédelemmel kapcsolatos, rendőröknek szóló képzési program szintén bevált gyakorlatnak minősül.
- (3) Az adatvédelemre vonatkozó schengeni vívmányoknak való megfelelés fontosságára tekintettel elsőbbséget kell biztosítani az 1., 3., 5., 6., 8., 9. és 11. ajánlás végrehajtásának.
- (4) Ezt a határozatot továbbítani kell az Európai Parlamentnek és a tagállamok parlamentjeinek. Az 1053/2013/EU rendelet 16. cikke értelmében Ciprusnak a határozat elfogadásától számított három hónapon belül az összes ajánlást felsoroló cselekvési tervet kell készítenie az értékelő jelentésben feltárt hiányosságok korrekciója céljából, és azt be kell nyújtania a Bizottságnak és a Tanácsnak,

AJÁNLJA, HOGY:

Ciprus:

Adatvédelemi hatóság

1. szolgáltasson bizonyítékot az annak biztosítására irányuló intézkedések meghozataláról, hogy az adatvédelmi hatóság elegendő emberi és költségvetési erőforrással rendelkezzen a schengeni vívmányok keretében végzendő személyesadat-kezelés jövőbeli ellenőrzéséhez és felügyeletéhez;
2. hajtsa végre a ciprusi SIS és VIS felügyeleti tervét, amely a következő három évben esedékes kiépítési és végrehajtási szakaszra terjed ki és magában foglalja mind a végrehajtási szakaszban, mind pedig a rendszerek működésbe lépését követően tervezett valamennyi felügyeleti tevékenységet, továbbá nyújtsa be a felügyeleti terv másolatát;

Az érintettek jogai

3. biztosítsa, hogy a SIS II és a VIS keretében a személyes adatok kezelésére és az érintettek jogainak gyakorlására vonatkozó információk a rendőrség és a Külügyminisztérium honlapján legalább angol nyelven is rendelkezésre álljanak, és az érintettek számára könnyen hozzáférhetőek legyenek. Mindenekelőtt az érintettek SIS II-vel és VIS-szel kapcsolatos kérelmeire vonatkozó formanyomtatványokat/levélmintákat kell elérhetővé tenni az említett honlapokon;
4. helyezzen el jól látható figyelmeztetést, és biztosítson az érintettek számára jogaikról és adataik kezeléséről szóló tájékoztató füzeteket a Külügyminisztérium helyiségeiben és minden olyan helyen, ahol a hatóságok a Külügyminisztérium nevében személyes adatokat kezelnek az N.VIS-ben, például a határellenőrzési pontokon és a kioszkokban;

Vízuminformációs Rendszer

5. biztosítsa az N.VIS-re vonatkozó nemzeti jogszabályok mielőbbi hatálybalépését;
6. tegyen meg minden szükséges intézkedést az új N.VIS végrehajtása, valamint annak biztosítása érdekében, hogy az megfeleljen a VIS-vívmányoknak és az adatvédelmi követelményeknek;
7. biztosítsa, hogy a Külügyminisztérium a VIS-rendelet követelményeinek megfelelő eljárást alkalmazzon a naplófájlok gyűjtésére és megőrzésére;
8. hozza meg a szükséges intézkedéseket annak érdekében, hogy biztosítsa az adatvédelmi tisztviselő pozíciójának stabilitását a Külügyminisztériumban, valamint megfelelő bevonását az új N.VIS tervezési és végrehajtási szakaszába;

Schengeni Információs Rendszer

9. biztosítsa az N.SIS II-re vonatkozó nemzeti jogszabályok mielőbbi elfogadását;
10. biztosítsa, hogy valamennyi érdekelt fél bevonásával megfelelően megvitassák a személyes adatok védelmével kapcsolatos összes lényeges kérdést, és hogy az N.SIS II működésbe lépése előtt elvégezzék a személyes adatok védelmével kapcsolatos tervezett adatkezelési műveletek adatvédelmi hatásvizsgálatát;

11. biztosítsa, hogy minden releváns intézkedést megtegyenek az adatminőségnek az információs életciklus egésze során történő megőrzése érdekében;
12. tesztelés révén biztosítsa az N.SIS II-nek a rendőrség korábbi rendszereibe való megfelelő integrációját, valamint az elavult számítógépes berendezések teljes körű lecserélését;
13. biztosítsa a személyzeti profilok létrehozását és dokumentálását a SIS II tanácsi határozat és rendelet 10. cikke (1) bekezdésének g) pontjával összhangban;
14. nyújtson be a jogi követelményeknek megfelelő egyedi biztonsági tervet;
15. átfogó szakpolitikai keret kidolgozása révén biztosítsa, hogy a SIS II tanácsi határozat és rendelet 10. cikke (1) bekezdésének k) pontja szerinti önellenőrzési tevékenységek az N.SIS II működésbe lépése előtt bevezetésre kerüljenek;

A tájékozottság növelése

16. nyújtson tájékoztatást a tervezett tevékenységekről a SIS-szel és a VIS-szel kapcsolatos lakossági tájékozottság növelése céljából;

Nemzetközi együttműködés

17. erősítse meg, hogy az adatvédelmi hatóság 2020-tól kezdődően rendszeresen részt fog venni a schengeni vívmányok végrehajtása keretében létrehozott, a SIS II felügyeletével megbízott koordinációs csoport, illetve a VIS felügyeletével megbízott koordinációs csoport tevékenységében.

Kelt Brüsszelben,

*a Tanács részéről
az elnök*